
ICANN82 | Foro de la comunidad – Encuentro y bienvenida: programas de becas y NextGen@ICANN
Sábado, 8 de marzo de 2025 – 09:00 a 10:00 PST

SIRANUSH VARDANYAN: Por favor, tomen asiento. Vamos a comenzar en breve.

FERNANDA IUNES: Vamos a comenzar la sesión. Por favor, inician la grabación. Gracias. Hola y bienvenidos a esta sesión de los becarios y los NextGen. Mi nombre es Fernanda Iunes y soy coordinadora de participación remota para esta sesión. Tengan en cuenta que esta sesión está siendo grabada y se rige por los estándares de conducta esperados de la ICANN y también las reglas de política antiacoso de la ICANN. Durante la sesión, las preguntas y los comentarios se leerán en voz alta si se escriben en el chat. La interpretación para esta sesión incluye inglés, francés y español.

Si quieren hablar durante la sesión, por favor levanten la mano en Zoom. Cuando se mencionen su nombre, los participantes virtuales podrán activar su micrófono en Zoom. Los participantes que están aquí presentes utilizarán el micrófono. Digan su nombre para los registros y el idioma en el que quieren hablar si es que no hablarán en inglés. Recuerden hablar a una velocidad razonable. Y ahora le voy a dar la palabra a Siranush.

Nota: El contenido de este documento es producto resultante de la transcripción de un archivo de audio a un archivo de texto. Si bien la transcripción es fiel al audio en su mayor proporción, en algunos casos puede hallarse incompleta o inexacta por falta de fidelidad del audio, como también puede haber sido corregida gramaticalmente para mejorar la calidad y comprensión del texto. Esta transcripción es proporcionada como material adicional al archivo, pero no debe ser considerada como registro autoritativo.

SIRANUSH VARDANYAN:

Gracias, Fernanda. Soy la coordinadora del programa de becarios en la ICANN, y les doy la bienvenida a todos los becarios y a los miembros de NextGen que están aquí en su primera reunión de ICANN. También les doy la bienvenida a nuestros becarios que retornan, que vuelven aquí por segunda vez, que han estado antes. Y tenemos algunos otros que nunca han estado en reuniones presenciales.

Algunos han participado en reuniones de becarios virtuales. Para muchos de ustedes, entonces, es la primera reunión de la ICANN en persona y estoy segura de que la van a disfrutar. También que van a poder recibir toda la información que su mente pueda digerir. Y como hemos dicho también, vamos a tener una semana muy fructífera aquí. Hoy y mañana tendremos una gran cantidad de información y muchas personas que van a venir a hablar con nosotros, así que estén preparados.

Pero antes de pasar a la logística y a las conversaciones, quisiera presentar a mi equipo. Todos ustedes saben dónde trabajo, dónde encaja el programa de los becarios en la ICANN y dónde encaja el programa de NextGen. Nosotros somos el equipo de responsabilidad pública y el de becarios y NextGen y ICANN Learn, todos están dentro del equipo de responsabilidad. Es un placer presentarles a mi colega, Fernanda lunes, quien coordina el programa de NextGen. Y estamos trabajando codo a codo para hacer que ambos programas sean todo lo productivo que sea

posible. Y también quiero presentar a nuestro jefe, la persona que nos coordina a Fernanda y a mí, y que nos guía también, Ergys Ramaj. ¿Quiere decir un par de palabras a nuestros participantes?

ERGYS RAMAJ:

Buenos días a todos. Gracias, Siranush. Si alguno de ustedes ha tratado con Siranush y Fernanda, saben que nadie las puede manejar a ellas, ellas me manejan a mí. Bienvenidos a la ICANN. Buenos días, o quizás sea buenas tardes para ustedes, dependiendo de la zona horaria donde se encuentren. Una de las transiciones y ajustes que hacemos en ICANN es el de los husos horarios. Dentro de un par de días van a ver que se van a sentir mejor. Tengan paciencia. Les digo felicitaciones a todos, que saben que este programa es muy competitivo y todos tienen el derecho de estar aquí y se lo han ganado. La pregunta es: ¿qué viene ahora? Entiendo que muchos de ustedes están aquí por primera vez y esta es una pregunta importante a tener en cuenta. Ustedes tienen mentores, han trabajado con ellos, tienen algunas semanas para ver cómo hacer y ahora están en la reunión de la ICANN. Entonces, ¿qué hay aquí para todos ustedes?

Cada viaje es diferente y cada uno de ustedes va a tener su propio viaje individual y son ustedes los que mejor van a poder entender todo lo que tienen que saber, cómo tienen que saberlo para hacer las preguntas correctas. Lo que todos tienen en común es que tienen un equipo en nosotros que los ayuda. No solamente Fernanda, Siranush y yo como organización, sino que van a

escuchar al equipo regional. Todos están aquí para darles apoyo. Tienen también sus tarjetas que dicen recién llegados. Esto les va a dar acceso a cualquier persona a la reunión de la ICANN.

Para los que no saben, la ICANN es una estructura bastante plana, es decir, se puede acceder a todos, ya sea al CEO en un pasillo o a un miembro de la Junta. Eso es algo que no sucede en todos lados y los aliento a que utilicen esa facultad de poder hablar con todos. En los próximos días tengan en cuenta que pueden hacer preguntas, contactarse con la gente, todos están disponibles, los recién llegados, todos. Y con esto les deseo una excelente semana, y si tienen preguntas, háganoslo saber. Y bienvenidos a Seattle una vez más.

SIRANUSH VARDANYAN:

Gracias, Ergys. Y lo que Ergys dice sobre los recién llegados, bueno, yo también vine al mundo de la ICANN como becaria. Eso fue hace 18 años y todavía me siento como una nueva, una recién llegada, porque cada vez que uno viene a una reunión de la ICANN, aprende algo. Y si cerramos aquí, no van a poder avanzar un poco más. Tenemos que poder abrir nuestra mente y empezar a absorber todo lo posible, y definitivamente, darse el tiempo para digerir. Mi punto es entonces que no se sientan frustrados si ven a 1.700 participantes que se registraron en persona y que están aquí moviéndose en estos tres pisos: el 3, el 5 y el 7. No se frustren como nuevos participantes.

Si quieren preguntar algo, párenlo en donde lo vean y hagan la pregunta. No se sientan avergonzados, tampoco se sientan incómodos en hacer ningún tipo de pregunta. Aquí todos estamos para aprender, y si no hacemos la pregunta, nadie va a responder y no vamos a aprender. Entonces hagan esas preguntas. Definitivamente Fernanda y yo estamos aquí para todos ustedes.

En la reunión de hoy, en este Meet & Greet, el propósito principal es que ustedes conozcan a las personas con las cuales van ustedes a trabajar en sus regiones respectivas. Quería, entonces, que todos conozcan a estas personas en forma presencial y que tengan la posibilidad en esta semana de tener interacción, conocerlos, hablar con ellos, encontrar a las personas regionales, conocer las estrategias regionales, las prioridades y las maneras en las que ustedes pueden contribuir a esa estrategia. Aquí estamos en América del Norte, estamos en Seattle, y debo definitivamente comenzar con el anfitrión.

Quiero presentar a nuestro equipo de América del Norte, el vicepresidente de América del Norte, Naela Sarras. Y le voy a dar la palabra a Naela para que nos presente al resto de los participantes.

NAELA SARRAS:

Muchas gracias, Siranush, y bienvenidos a todos. Cada vez que vengo a una reunión de la ICANN y que soy parte de este Meet & Greet y veo el programa que Siranush y su equipo preparan para ustedes, honestamente me encantaría que el personal de la ICANN lo vea también, porque ustedes reciben una enorme cantidad de

información que a veces requiere de meses o años poder encontrarla cuando uno es personal. Están entonces ustedes en una muy buena posición, como Ergys y Siranush han dicho, tienen un excelente entorno para conocer a las personas correctas, ser introducidos a los temas importantes muy rápido.

Entonces, están en una muy buena posición aquí, la gente tiene un poco de envidia de eso y me encanta que ustedes estén todos aquí. Lo que deben saber también es que mucha gente habla mucho de los nuevos participantes, hablan de NextGen, de los fellows, de los becarios y dicen, ¿cómo podemos integrarlos?, y no queremos que se olviden de la ICANN. Esta es entonces la misión del equipo de relacionamiento global.

Yo estoy en la reunión de América del Norte, mi nombre es Naela Sarra, que van a verla también en la diapositiva cuando presente al equipo, y somos un equipo regional, un equipo global distribuido en regiones, y sé que ustedes van a conocer al resto del equipo después. Quiero que conozcan entonces al equipo. Les vamos a dar las direcciones de email, les vamos a mostrar fotos para que sepan quiénes son, y lo que quiero es que nos envíen email, que se suscriban a nuestras listas de correo y específicamente hablando de los NextGen, ya que todos son de la región de América del Norte, de nuestra región. Vamos a hacer todo lo posible para tratar de encontrarnos personalmente. Vamos a pedirles que vengan a los eventos sociales, que les vamos a ir indicando a través de Fernanda y de Siranush.

Lo que queremos es que interactúen, que hagan preguntas, que las podamos escuchar y para eso estamos aquí. El equipo entonces, como dije, yo soy vicepresidente de la región. Le voy a pedir también a mi equipo que se ponga de pie. Joe Catapano: él es el director de relacionamiento de partes interesadas para la región de América del Norte y también se ocupa de la Academia Global para la ICANN. Es una región muy importante. Sé que muchos de ustedes vienen de una formación académica. Joe tiene muchos programas y muchos planes y necesita gente.

Tenemos también aquí a David Uberman. Hola, David. David trabaja en la oficina del CTO como director de relacionamiento técnico para la región de América del Norte. Y David tiene muchísima información sobre el lado técnico. Van a ver que va a hacer muchas sesiones y muchas reuniones. Conozcan a David. Él les va a dar mucha información y los va a llevar en la dirección correcta en varias cosas que tienen que ver con la ICANN.

Alex Dans es mi colega aquí. Alex es la directora de comunicaciones para Las Américas, o sea, que cubre una región muy amplia. Sí, estando presente en América del Norte, Alex va a hablar sobre lo que hace su equipo y todos trabajamos muy de cerca con Alex para que el trabajo se haga y se comunique.

Giose McInty es la especialista senior de relacionamiento con partes interesadas en América del Norte y también en Latinoamérica y el Caribe. Ella hace gran parte del trabajo que

hacemos en cuanto a relacionamiento y van a escuchar mucho sobre Giose en lo que se refiere a los eventos.

Y, por último, pero no menos importante, Felipe Berhau, que es el coordinador de comunicaciones para las Américas. Felipe es la persona de comunicaciones muy creativa que a todos nos encanta trabajar con él. Este es entonces el equipo, queremos todos nosotros que se reúnan con nosotros, que nos hablen lo que ustedes consideren necesario.

Antes de terminar, quiero tomarme un minuto para decir que hoy es sábado. Todo el mundo está en el fin de semana en nuestra parte del mundo, pero también es el Día Internacional de la Mujer, es el 8 de marzo, así que quiero decir feliz Día Internacional de la Mujer a las mujeres y a los hombres, a todos los que están aquí, y quiero reconocer también que están tomando su tiempo personal para estar aquí. Es difícil para algunos estar, recordémoslo. Recordemos que nuestras voces son escuchadas, que nosotros contamos, y me alegra poder ver aquí a hombres, mujeres, o cómo se identifiquen, y queremos poder entonces trabajar juntos. Gracias, ahora le voy a dar la palabra entonces a Alex.

ALEX DANS:

Muchas gracias, Naela. Como dijo Naela, somos el equipo de comunicaciones para todo el continente, es decir, América del Norte, pero también Latinoamérica y el Caribe. Somos Felipe y yo. Ahí están los emails si quieren contactarse con nosotros. A Felipe lo van a ver en muchas sesiones porque él se ocupa de todas

nuestras redes sociales. Si lo ven tomando fotos es para las redes sociales. Si no quieren estar en una foto, díganse porque él va a estar toda la semana en muchas sesiones.

La ICANN, entonces, está presente en Facebook, en LinkedIn, en YouTube y en X. También tenemos muchos idiomas, es decir, que nos pueden seguir en inglés, en español, en portugués, en francés, en árabe, en ruso, en chino. Facebook es una plataforma multilingüe, así que compartimos en muchos idiomas ahí. Y aquí tienen un código QR que pueden escanear, que está también en el cronograma. Estas diapositivas están en el cronograma.

Todos los meses nosotros publicamos newsletters o gacetillas regionales. Tenemos una para América Latina, una para América del Norte, otra para Europa Medio Oriente y África y otra para Asia Pacífico. En ese vínculo pueden suscribirse a la gasetilla regional en el idioma que prefieran. Y también tenemos una lista de correo para América del Norte donde compartimos anuncios, alertas, actividades en las que estamos involucrados. Por eso quiero alentarlos a todos a que escaneen este código QR y se registren.

Tenemos otros códigos QR en la diapositiva anterior. Tenemos el calendario de relacionamiento. Sé lo que tenemos allí; tenemos el calendario en ICANN.org donde pueden seguir todos los eventos. Pueden buscar por región para ver qué eventos realiza la ICANN y también hay un enlace de ICANN para principiantes donde pueden encontrar muchos recursos. Y otra sugerencia sería el de acrónimos y términos. Como ya saben, existen muchos acrónimos,

por lo que esta página es muy útil y está disponible en todos los idiomas oficiales de ICANN: inglés, francés, español, chino, ruso y árabe.

Durante esta reunión, les recuerdo el hashtag que utilizamos, es #ICANN82. Pueden compartir su contenido allí y lo podemos compartir también nosotros, así que los animo a que sean muy activos. Creo que ya es todo. Tienen todas las diapositivas en su programa, por lo que pueden escanear ahí los códigos.

SIRANUSH VARDANYAN:

Muchas gracias, Naela, Alex. Muchas gracias al equipo de América del Norte por su calurosa bienvenida. Y espero poder verles mucho durante esta semana. Y como me recordó Naela, estaba ocupada con las sesiones, así que feliz día de la mujer. Es un día muy importante para todos, pero no hay que mostrar amor solo durante este día, sino durante todo el año. Así que feliz día de la mujer.

Quería dar una bienvenida muy especial a cuatro becarios que se conectan de manera virtual. Tuvieron problemas con los pisados, por lo que no pudieron viajar, pero están conectados virtualmente. Así que es más difícil para ellos porque nosotros nos vemos las caras. Así que vamos a darles una calurosa bienvenida para que se sientan parte de este grupo porque van a asistir a todas las sesiones de manera virtual. A su vez no tendrán la oportunidad para generar redes durante las reuniones sociales, durante los descansos. Así que va a ser más difícil para ellos, así que vamos a darles esa bienvenida que merecen. En cuanto a las estadísticas y

unas cifras, habrá un grupo de 34 becarios, cuatro de los cuales están conectados virtualmente.

Tenemos a 30 aquí en persona y de los 34, 28 asisten a una reunión de ICANN por primera vez, por lo que para 28 de los becarios son nuevos, más bien, y 22 asisten por primera vez. Así que es un entorno nuevo para ellos. Tenemos seis que vuelven y están aquí para brindar apoyo a los recién llegados, porque hace poco que llegaron ellos. Tenemos a 11 Next Geners. ¿Dónde están los Next Geners? Por favor levanten la mano. Sí, aquí están. Una especial bienvenida a ustedes. Tenemos a seis mujeres y seis hombres. Tenemos a los estudiantes de la generación más joven. Es un privilegio y un honor para nosotros poder darles la bienvenida a ICANN82. Vengan aquí, por favor. Preséntense, aprendan y espero poder hablar mucho con el grupo durante la semana.

Ahora vamos a pasar al grupo o los equipos regionales de participación. Pero antes, hay un grupo importante, dos mujeres hermosas que quiero presentar a ustedes. Quiero darle la bienvenida a la nueva defensora del pueblo: Elizabeth Field. Está aquí con su colega. Quiero que digan unas palabras y que presenten a su equipo para que todo el mundo sepa dónde acudir en caso de que haya preguntas.

ELIZABETH FIELD:

Muchas gracias. Creo que se ha confundido cuando ha hablado de dos mujeres hermosas. Bueno, ya lo sé. Soy Liz, soy la Defensora del Pueblo, y estoy aquí con Linda Mainville, que es la Defensora

Adjunta, por lo que trabajamos juntas. Quiero darles la bienvenida y hacerme eco de lo que ya se ha dicho. Qué grupo más interesante. Y me encanta poder ver una participación tan dinámica y que sea un grupo tan lleno de vida. Mi trabajo como defensor del pueblo consiste en garantizar que los miembros de la comunidad sean tratados de manera justo. Yo informo a la junta directiva de la ICANN, pero soy independiente, por lo que trabajo fuera de la junta de la ICANN y trabajo en nombre de todos.

Además de decir bienvenidos, quiero decirles que aquí en ICANN pueden esperar ser tratados con respeto y de manera igual, y eso es crucial a la hora de aprender cuando están en esta comunidad. Si no son tratados con respeto y de manera justa, yo estoy aquí para ayudarles. Por lo que, si tienen alguna pregunta, necesitan un consejo o tienen un reclamo, creo que están familiarizados con la política de antiacoso y también las normas de conducta esperadas. Son vinculantes para todos. Son aplicables a todos. Y mi trabajo consiste en garantizar que todo el mundo reciba el trato que merece. Por lo que, si quieren ponerse en contacto, no hace falta que sea por algo muy grave. Pueden buscarme a mí o a buscar a Linda. Tenemos una oficina, la sala 704, o pueden enviar un correo a ombuds@icann.org y también pueden ponerse en contacto en español o en francés. Es una comunidad muy interesante y espero que vaya muy bien la reunión.

SIRANUSH VARDANYAN: Muchas gracias a Liz, y gracias por estar aquí con Linda. Y si no reciben un trato justo, ya saben a quién acudir.

ELIZABETH FIELD Sí, que sepan que, si vienen a hablar conmigo, es confidencial. Su identidad será protegida. Gracias.

SIRANUSH VARDANYAN: No hace falta que nos digan a Fernanda o a mí que van a hablar con la Defensora del Pueblo. Muy bien, muchas gracias. Gracias a Liz y a Linda por estar aquí. Y veo al grupo que está al lado de América del Norte, mi equipo preferido de Latinoamérica y el Caribe, y quiero presentar este grupo a ustedes. Le voy a dar la palabra al vicepresidente de la región Latinoamérica y el Caribe, un antiguo becario que ahora es el vicepresidente de la región, Rodrigo de la Parra.

RODRIGO DE LA PARRA: Sí. En primer lugar, enhorabuena a todos. Creo que hace ya 18 años que se hace este programa. La primera generación fue un proyecto piloto en 2007 en Puerto Rico. Yo fui una de las cobayas y parece que sí que funciona. Quería subrayar una cosa y Siranush habló de esto. Las reuniones de ICANN son muy importantes en cuanto al trabajo de los becarios. Pero no es la única oportunidad para participar y realizar trabajo para ICANN. Están comenzando su viaje y es el mejor sitio para eso. Tendrán todos los privilegios que se han subrayado, las personas irán a ustedes. Es una organización

bastante compleja y el sistema puede ser un poco abrumador, por lo que va a ser una introducción suave para ustedes. Hay otra serie de actividades que ocurren entre las reuniones de la ICANN y es el trabajo que hacemos en las diferentes regiones. Y hay muchos ejemplos de relacionamiento en nuestra región.

Como hoy es el Día de la Mujer, quería subrayar tres excelentes ejemplos de becarias de la región de Latinoamérica y el Caribe. La primera era becaria, bueno, sigue siendo becaria, se llama Shanelle McPherson, es de Jamaica. Empezó a oír hablar de ICANN y empezó a participar un poco en los eventos regionales. Presentó unas diapositivas sobre el DNSSEC, ya sabrán qué es, y dijo que Jamaica no ha desplegado las DNSSEC. Ella era muy joven, pero nos ayudó a crear un evento en Jamaica. Tenemos una serie de eventos que se llaman road shows, ahora se llama ICANN Cerca de Usted, y hacemos cinco paradas en la región de Latinoamérica y el Caribe. Nos ayudó con este evento en Kingston, Jamaica, y fue excelente.

Hay unas historias increíbles de ese evento. Nos ayudó muchísimo. Consiguió que se sentaran en la misma mesa los cuatro principales proveedores de servicios de Internet en Jamaica. Y eso fue después de un año de preparativos.

También quería hablar de Eunice, de México. Ahora es miembro de ALAC, empezó como becaria y hemos cooperado con ella en actividades. Y bueno, ahora está en ALAC. Y bueno, se van a acostumbrar a los acrónimos, no se preocupen. Allí es donde se

interesa por los usuarios finales. También ella es profesora en México, y unos 30-40 estudiantes viajaron desde Mérida a Cancún para la reunión de la ICANN. Ahora ella lidera los esfuerzos de cara a la aceptación universal en México. Y sé que me estoy dejando a muchas, pero quería mencionar otra, que es Tamara, una becaria y seguramente NextGen, no me acuerdo muy bien, la recuerdo como becaria. Y Tamara Silverstein trabaja para el ccTLD en Argentina y pudimos realizar un programa de creación de capacidades con ese ccTLD el año pasado. Así que hay tantos buenos ejemplos.

Veo a Federica y Jenifer de .PA, es mentora y es muy buena socia y Rocio, de LACTLD también está aquí. Hay tantas personas, así que enhorabuena a todas las mujeres que están aquí y muchas gracias por todo el trabajo en la región y perdona por haber ocupado tanto tiempo.

Y también puedo presentar a mi equipo: Daniel Fink, director para el relacionamiento de las partes interesadas, vive en Brasil; y Rodrigo Saucedo, en Bolivia, que se encarga de la región de los Andes.

DANIEL FINK:

Yo soy de Brasil. Soy uno de los pocos que está basado allí y que está encargado de un país. Este es mi rol y también ayudo en Argentina, Paraguay, Uruguay, donde sea necesario. Es un placer estar aquí con todos ustedes. ¿Puedo hacer mi chiste viejo? Se está poniendo viejo ese chiste, perdón para los que lo están escuchando, pero a todos los que yo le digo jefe en ICANN, ellos

fueron un becario antes y no tuve yo ese privilegio, así que les tengo mucho respeto. Tienen ustedes una gran responsabilidad. Y felicitaciones a todos los becarios. Bienvenidos a la ICANN.

RODRIGO SAUCEDO:

Hola, bienvenidos a todos. Soy el director de la región de los Andes. Estoy basado en La Paz, Bolivia. Estoy en ICANN desde hace ya 12 años. Y algo que me parece que voy a repetir y que ustedes van a escuchar mucho esta semana es que esta semana es maravilloso. Yo fui becario tres veces y después pude unirme a la ICANN. Como ha dicho Rodrigo, es un aterrizaje lento, es una oportunidad donde uno no solamente comprende cómo funciona el ecosistema de la ICANN, sino que es bueno también para conocer gente. Creo que esto es lo más importante que van a encontrar ustedes aquí al venir a una reunión de la ICANN.

Todos los que estén interesados en saber un poco más sobre nuestras actividades en la región LAC, bueno, vamos a nosotros a poder conversar con ustedes si nos paran en algún momento.

SIRANUSH VARDANYAN:

También tenemos a Albert Daniels, que está coordinando la parte del Caribe en ICANN. Él fue mi mentor. Trabajamos juntos como becarios. Creo que fue la reunión número 30 de la ICANN. Él entonces era mi mentor y ahora coordina la región LAC. Gracias entonces a América Latina y el Caribe. Mientras hablamos de las personas del programa, quiero mencionar a los NextGen. El

programa de los becarios es el próximo paso para que ustedes puedan participar. Tenemos unos 60 Next Geners que vinieron aquí para su primera reunión de la ICANN, pero tenían pasión por seguir hacia adelante, por continuar, y entonces presentaron una solicitud al programa de becarios, y los que no lo hicieron, han podido convertirse directamente en unos miembros de la comunidad bien establecidos.

Ustedes entonces están viendo aquí a los líderes comunitarios futuros y potenciales. Ténganlo en cuenta. Esto también viene a ustedes. Pasemos ahora entonces a mis colegas de Asia Pacífico, que los veo por ahí. Yien.

YIEN CHYN TAN:

Muy bien, voy a ir al frente. No suelo sonar así, es que he tenido un resfrío. Mi nombre es Yien Chin. Soy de la oficina regional de Asia Pacífico. Nuestros VP regionales lamentablemente no están hoy. Sariman Gupta y otro más no pueden estar aquí hoy, pero yo y mis colegas que estamos aquí presentes representamos a la oficina de Asia-Pacífico. Y luego tenemos también a un vicepresidente de Oceanía, que está un poco demorado por el ciclón, creo que va a estar aquí a partir del lunes. Van a poder contactarse con él si quieren hablar con alguien de Oceanía. Felicitaciones de nuevo a todos los becarios, les doy la bienvenida a los de Asia-Pacífico especialmente.

Nuestro equipo está dividido para cubrir una región muy grande y entonces los subdividimos en subregiones. Tenemos a alguien que

se ocupa hacia el este y al sudeste asiático. Luego tenemos a Yash y otro colega más que se ocupa del sudeste asiático y el este asiático. Es difícil recordar los nombres, pero vengan y les vamos a indicar con qué colega tienen que hablar. Tenemos muchas actividades e iniciativas para que ustedes puedan ir introduciéndose en este mundo de la ICANN. Después de este programa van a todo el tiempo preguntarse cómo me uno, cómo me uno. Algunos eventos están muy lejos, y quizás si no hay un conflicto con el cronograma, tenemos un evento de Asia-Pacífico el martes a la noche. Los invitamos a que vengan. Y también como equipo tratamos de ayudar a los becarios y a los miembros de NextGen en el foro de DNS que va a haber en Hanoi en mayo.

Si quieren, pueden venir en persona y si no, virtual. Tratamos de hacer sesiones. Una es para la formación de los líderes de la próxima generación y va a haber algunos de ellos que van a hablar en el panel. Esperamos realmente que los líderes puedan venir al escenario y que nos cuenten su posición. Eso es todo. Si tienen alguna, pregunta pueden levantar la mano. No sé si hay alguien que tiene algo más que agregar. Muy bien, gracias.

SIRANUSH VARDANYAN:

Gracias, Yien. Cuando Yien hablaba, me recordó que tenemos interpretación aquí. Vine aquí y vi los carteles. Todas estas sesiones que vamos a tener aquí hoy y mañana tienen interpretación en inglés, español y francés. Hoy vamos a estar aquí todo el día en esta sala, excepto la última sesión con At-Large donde iremos al

séptimo piso, pero cuando ustedes entran, hay auriculares en todas las salas. Si quieren hablar en otro idioma que no sea inglés, especialmente en español o en francés, pueden hacerlo. Somos multiculturales, somos un entorno donde se hablan múltiples idiomas.

Les pedimos entonces que se sientan en libertad de usar el idioma que prefieran. Y quisiera también darle la palabra, para continuar con Asia-Pacífico. Vengo ahora al Medio Oriente y voy a introducir al vicepresidente para la región del Medio Oriente que está en nuestra oficina de Estambul, Baher Esmat.

BAHER ESMAT:

Muchas gracias, Siranush. Buenos días a todos y bienvenidos a la ICANN. Soy Baher Esmat, trabajo con el equipo de relacionamiento del Medio Oriente y también tenemos nuestra oficina de Medio Oriente y África en Estambul. Yo no tuve el privilegio, como lo tienen ustedes, de ser parte del programa de becarios. Yo empecé a trabajar en la ICANN antes de que existiera el programa, pero siempre quise poder conectarme con los becarios, ya sea a través de las reuniones de la ICANN o los becarios de mi región. Hacemos muchas actividades de participación y lo hemos hecho a lo largo de los años.

Como ha dicho mi colega, una reunión de la ICANN les ofrece a ustedes una muy buena oportunidad de aprender sobre los nuevos temas, las nuevas cuestiones que de alguna manera le dan forma a la evolución de la internet. También ofrece una oportunidad para

hacer networking, para generar redes con distintas personas que provienen de distintos campos y disciplinas. Y que de un modo u otro están vinculadas a internet, están vinculadas a los sistemas de nombres y de números. Por eso les pido que traten de aprovechar esta oportunidad, que traten de conectarse en esta semana, que hagan preguntas. Pueden conectarse también con nosotros, Siranush sabe cómo hacer eso. Y estamos aquí para ayudarlos y a responder preguntas que puedan tener. Bienvenidos otra vez y esperamos verlos durante la semana.

SIRANUSH VARDANYAN:

Muchas gracias, Baher. No veo a mis colegas aquí de África porque parece que se ha demorado el vuelo de nuestro colega de África, pero van a poder verlo durante la semana. Quisiera ir ahora a la región que será nuestro próximo anfitrión, y está aquí Adam Peake.

ADAM PEAKE:

Gracias, Siranush. Trabajo en GSE Europa y sí, los vamos a recibir en Praga, para ICANN83. Esperamos ver a algunos o a muchos de ustedes. Al igual que las otras regiones, tenemos una estructura parecida. Soy vicepresidente de Europa y director gerente de la región europea. Chris Mondini está aquí en Seattle, no lo veo aquí en la sala, seguramente está trabajando en el programa de apoyo al participante la próxima ronda, él se está ocupando de eso. Van a ver a Chris en esas reuniones.

Ustedes se han ganado su lugar aquí, esto se ha dicho al principio, y al ver las solicitudes de becarios, vemos que hay muchas oportunidades y es bueno ver personas que uno los vio en papel y uno dice, bueno, esto puede ser un perfil interesante y me alegra entonces que estén aquí en la ICANN. Estamos aquí para poder ayudarlos, guiarlos en las reuniones o después de la experiencia que pueden tener en la reunión. Tenemos una cosa en Europa que, bueno, no tiene necesariamente que ser para la región de Europa, pero si alguno de ustedes quisiera hacer un seminario web o algún otro tipo de seminario, si nos dan 15 o 20 personas, vamos a poder dar ese webinar, por ejemplo, DNSSEC, que mencionó Rodrigo o el programa de apoyo al solicitante. Cualquier tema que esté vinculado con la ICANN, si ustedes nos dan la audiencia, vamos a poder nosotros darles el contenido y nuestros colegas y nuestros amigos. Gracias.

Debo decir también que Europa es mucho más que la Unión Europea. Si ustedes quieren entender los miembros, échense un vistazo al consejo de Europa que va mucho más allá de la unión en sí. Es mucho más amplio. Muchas gracias y bienvenido.

SIRANUSH VARDANYAN:

Muchas gracias, Adam. Tenemos aquí a varios colegas, pero los van a ir escuchando durante el día de hoy o mañana en las distintas presentaciones. Yo los voy a ir presentando después o durante las sesiones. De momento, quisiera mencionar algunos grupos a los que quisiera agradecer. Estos son los mentores de los programas

de los becarios y de NextGen. Si se pueden poner de pie, por favor, mentores. Tenemos aquí varios mentores de los becarios que están por venir aquí. Quiero agradecerles a ustedes especialmente por dos meses donde, cuando anunciamos los nombres seleccionados, ustedes son las personas que han trabajado con este grupo de los recién llegados. A ustedes les tocó la parte más difícil de explicar por qué vinieron a ICANN, y gracias al arduo trabajo, estas personas están viniendo a su primera reunión y vienen listos para aprender y también listos para saber qué se debe aprender. Gracias.

Y espero también que tengamos una buena semana de trabajo con los equipos. El trabajo todavía no está listo, pero quisiera también mencionar que estas personas han sido nominados o seleccionados por sus comunidades respectivas. Esto no es el programa de los becarios de NextGen que los está seleccionando, sino que sus comunidades respectivas los nominan y representan a sus comunidades, pero son, como dije, no son personas generales que conocen todo. Y si no lo saben todo, al menos conocerán a alguien que sí lo sabe, que sí sabe lo que ustedes van a necesitar. Utilicen esa capacidad. Oloyade está aquí también. Utilicen entonces esa capacidad. Ellos son personas que ustedes van a poder tener la suerte de tener como mentores.

En mi época no había mentores, o sea, que era solamente mi propia iniciativa de poder ir para ver que alguien nos ayude. Entonces sí, les pedimos que usen esa capacidad. Y también quiero mencionar a Alfredo, que, junto con Naveed, que ahora es mentor de NextGen, estas dos personas iniciaron estas directrices sobre mentoreo. En

base entonces a esas directrices ahora podemos ir siguiendo la manera en la que trabajamos, sabemos cómo aprender también a través de eso, pero lo que necesitamos es el feedback de ustedes, las opiniones para saber cómo mejorar estos programas.

Y queremos entonces que nos den su opinión sobre cómo podemos mejorar, cómo hacerlo mejor la próxima vez, y la próxima vez que venga un nuevo participante en base a la experiencia de ustedes sabremos qué poder cambiar para que ese nuevo participante se sienta mejor quizás que ustedes. Esperamos entonces que nos den su opinión y tendrán la oportunidad de hacerlo en los informes post reunión de los que hablaremos durante nuestra última sesión de cierre. Por ahora entonces, ¿qué es lo que vamos a esperar durante esta próxima semana?

Hoy y mañana vamos a aprender un poco sobre qué es la ICANN, vamos a conocer la comunidad de la ICANN y cómo funciona. También vamos a aprender sobre cómo funciona la ICANN técnicamente y cómo ocurren los procesos de política. Vamos a aprender sobre este modelo de múltiples partes interesadas, qué es la comunidad de At-Large, la comunidad comercial, la comunidad de seguridad y estabilidad, qué es el IPC, el IPCP, la GNSO, todas estas siglas que usan estas personas que por ahora no tienen sentido para ustedes y que espero, y estoy segura de hecho, que hacia el final del día de mañana van a empezar ustedes a utilizar estas siglas como si fuese que han venido ya un par de veces.

Creo que no se van a sentir cansados y haré todo el esfuerzo para que no se cansen durante el día. Traten de utilizar las pausas de café. Vayan a esas pausas. Quizás el café no los ayude mucho, pero, de todos modos, sírvanse un poco de café, algo de comida también y vengan a tiempo. Saben que a mí me encanta comenzar a horario porque con eso vamos a poder respetar a nuestros presentadores y van a venir aquí durante 30 minutos cada uno y algunos durante un espacio de una hora, pero tenemos que estar aquí. Y vamos a estar haciendo así, vamos a ir cambiando de un grupo a otro y esperamos entonces ver la interacción para que puedan hacer preguntas, y si no entienden, levantar la mano, tomen el micrófono, digan su nombre, porque cuando dicen su nombre y lo empiezan a decir cada vez, cuando utilicen el micrófono, la gente va a empezar a saber quiénes son ustedes. Y van a poder identificarlos como parte de esta comunidad.

Y cuando alguien diga un nombre, todos van a saber, bueno, este nombre yo ya lo conozco. Cada vez que tomen el micrófono, entonces, digan su nombre, traten de hablar a una velocidad razonable, porque nuestros intérpretes siempre tienen problemas para interpretarlos correctamente si ustedes hablan muy rápido. Para muchos de nosotros, el inglés no es un idioma materno, y entonces todos hablamos en nuestros propios idiomas, pero el inglés es de alguna manera lo que nos conecta, pero todos tienen algún tipo de acento, algunas palabras que usamos. Traten entonces de pronunciar las palabras claramente, decir su nombre

porque no queremos que haya algo inaudible. No queremos eso. Traten de acostumbrarse a esto.

Van a ser dos días de sesiones muy intensivas. Hay seis bloques, seis sesiones, y hoy por la tarde tenemos el evento social de networking para los NextGen. Esto supone una oportunidad para que la comunidad se acerque a ustedes. Se lo tienen que pasar bien y también se pueden presentar a la comunidad. Espero que tengan tarjetas y las tarjetas identificadoras. Todos tienen estas tarjetas NextGen o Becario. Ahora estamos esperando algunas, pero cuando las tengan, pueden ir enseñándola. Dicen: “Soy Becario y quiero hacer una pregunta”. Es una comunidad que acoge a los recién llegados con los procesos abiertos y a las personas les encanta hablar.

Si quieren conocer a alguien durante esta semana, quizás ya han identificado una persona que puede ser útil de cara a su red. Hablen con su mentor, hablen conmigo, con Fernanda. Estamos aquí para hacer todo lo posible durante esta semana. Y también para aquellas personas que están virtualmente, también lo pueden hacer. Asistan a estas sesiones, planteen sus preguntas y vamos a asegurarnos de que las preguntas de los participantes en línea se digan en voz alta aquí en la sala. Así que vamos a abrir nuestras mentes, vamos a aprender. Van a ser dos días bastante duros, pero les van a servir de gran ayuda de cara a los próximos cuatro días.

Vendrán las personas de la comunidad, explicarán qué hacen y explicarán cómo ustedes pueden participar. Después tendrán la

oportunidad de ir ustedes hacia ellas para ver cómo es el trabajo en la práctica. Abren la puerta, entren en la sala y verán cómo es el trabajo. Mi recomendación es que no se queden con un único sector; por ejemplo, si es usted usuario final y solo quiere saber sobre At-Large, no se queden solo con At-Large. Vayan a las reuniones sobre la unidad constitutiva de negocios, vayan a las reuniones de la GNSO. Procuren aprender el máximo posible.

Tenemos un día en que cada comunidad celebra sus propias sesiones. Tenemos la GNSO, tenemos At-Large, etc. Así que cada sector de la comunidad tiene sus propias sesiones y tienen que ir a esas reuniones que más les interesen y les aconsejo que hagan preguntas. Solemos decir que pueden ser seleccionados para asistir a una reunión, pero igual van a una reunión y no participan. Pero es importante que participen. Para la comunidad de la ICANN su voz importa, y es por eso que estos programas de NextGen y de los becarios son tan importantes a la hora de traer a nuevos amigos, sangre fresca, nuevas caras a esta comunidad.

Y ustedes deben sentirse orgullosos porque están empezando a formar parte del ecosistema mundial de Internet. Así que, por favor, participen y nosotros estaremos aquí para brindar todo el apoyo necesario. Con eso, les deseamos suerte para la semana que tenemos. Tenemos ahora un descanso y nos vemos de vuelta a las 10:30. Se cierra la sesión.

[FIN DE LA TRANSCRIPCIÓN]